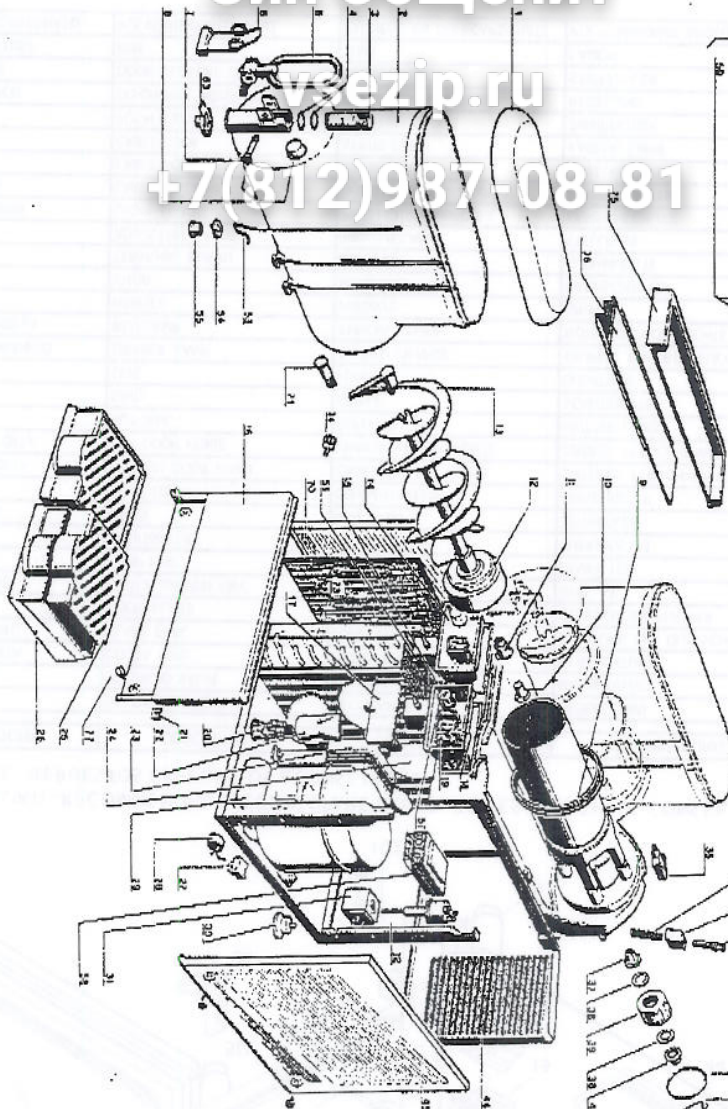
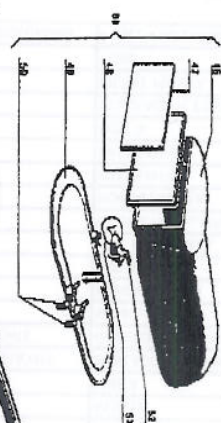


FBM L/LS

09/2001
FASTON BOARD

09/2001
MINIFIT BOARD

230-240V 50/60Hz	115V 60Hz	220V 60Hz
43 FBM 1/P L	21299-00010	21299-00010
43 FBM 2 L	21299-00012	21299-00012
43 FBM 3 L	21299-00013	21299-00013
43 FBM 1 L S	22800-05200	22800-05200
43 FBM 1 P L S	22800-05201	22800-05201
43 FBM 2 L S	22800-05202	22800-05202
43 FBM 3 L S	22800-05203	22800-05203
60 FBM 1 P L S	22800-14651	22800-14651
60 FBM 2 L L S	22800-14650	22800-14650

1	22800-23400	Coprecelto trasparente
2	22800-17400	Contenitore
3	22800-14800	Pistone per rubinetto
4	22800-15100	OR per pistone rubinetto
5	22800-14961	Leva rubinetto
6	22800-15000	Molla per leva rubinetto
7	22800-22161	Perno per leva rubinetto
8	22800-23500	Boccola di rasamento
9	22800-17200	Guarnizione per contenitore
10	10028-02803	Boccola frontale per spalla
11	10028-02801	Boccola per mescolatore interno
12	33800-08001	Mescolatore interno
13	22800-16102	Raschiatore esterno
14	22800-16562	Portainteruttori senza int. generale
15	22800-16462	Portainteruttori con int. generale
16	000	Pannello lato rubinetto

Transparent cover	Bowl
Faucet piston	Faucet piston OR
Faucet handle	Faucet handle spring
Faucet handle pin	Thrust washer
Bowl gasket	Rear wall front bushing
Auger bushing	Auger
Outer spiral	Switch box
Power switch box	Dispensing side panel

Couvercle transparent	Reservoir
Piston du robinet	Joint OR du piston du robinet
Levier de débit	ressort du levier de débit
Pivot pour levier de débit	Buée
Joint du réservoir	Douille extérieure
Douille pour radior intérieur	Radior intérieur
Radior extérieur	Boite porte-interrupteurs
Boite porte-interrupteurs	Boite porte-interrupteur général
Panneau côté robinet	

Deckel	Behälter
Koblen für Hehn	O-ring für Hehn
Zapfenbol	Hehn-Feder
Federstift	Guchse
Beitellendichtung	Außere buchse
Innere Schneckenbuchse	Innere Schnecke
Außere Schnecke	Schaltgehäuse
Schaltgehäuse	Schaltgehäuse mit Schalter
Front	

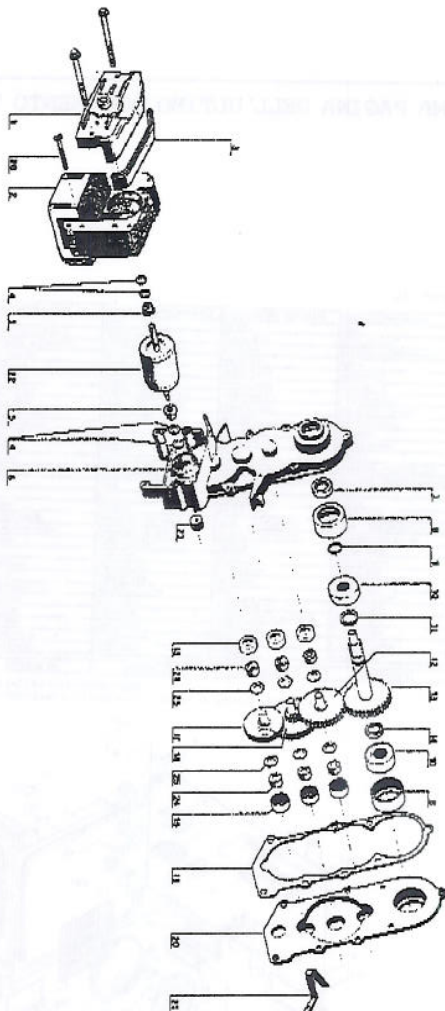
Tapa transparente	Contenedor
Pistón del grifo	Junta OR del pistón grifo
Palanca grifo	Muelle de la palanca grifo
Pivote de la palanca	Arandela de empuje
Junta del contenedor	Buje exterior
Buje exterior	Rasador interior
Rasador exterior	Panel para interruptores
Panel para interruptores	Panel para interruptor general
Panel lado grifo	

000

FBN

MOD.	230V 50HZ	240V 50HZ	115V 60HZ	220V 50HZ
23 FBM 1 L/L/S	33800-06910	33800-06910	33800-06911	33800-06903
23 FBM 1P/2/3 L/L/S	33800-00600	33800-00600	33800-00602	33800-00603
24 FBM 2/3 L/L/S	21488-00000	21488-00000	22800-13200	22800-13200
24 FBM 1P/L/S	22800-13200	22800-13200	22800-13200	22800-13200
58 FBM 1/1P/L/S	22800-18200	22800-18200	22800-18203	22800-18200
58 FBM 2 L/L/S	22800-18201	22800-18201	22800-18204	22800-18201
58 FBM 3 L/L/S	22800-18202	22800-18202	22800-18205	22800-18202
66 FBM 1/1P/2/3 L/L/S	33800-04770	33800-04773	33800-04771	33800-04772
71 FBM 1P/2/3 L/S	22800-07510	22800-07510	22800-07511	22800-07510
71 FBM 1P/2/3 L/S	22800-07512	22800-07512		22800-07510

MOTORREDUTTORE / GEAR MOTOR / MOTOREDUCTEUR / MOTORUNTERSETZUNG / MOTORREDUCTOR



FBM 1	FBM 1P	FBM 2	FBM 3
16 22800-21660	22800-21662	22800-21760	22800-21660
25 22800-00560	22800-00563	22800-00560	22800-00560
26 22800-00560	22800-00563	22800-00660	22800-00660
44 22800-06862	22800-06863	22800-00062	22800-06162

TRANSNET 116

3

1 10028-02651	Porticello completo di boccaia	Support avec coussinet	Vorderes Lager	Separate con buje
2 10028-03213	Statore	Stator	Stator	Estator
3 10028-03201	Guarnizione di protezione statore	Joint protection gasket	Joint protection du stator	Junta de la cobertura estador
4 10028-03201	Ranella	Washer	Rondelle	Arandella
5 10028-03200	Distanziale rotore	Rotor spacer	Entretoise du rotor	Distancia del rotor
6 33800-03802	Scatola completa di bocciaia	Gear box with bushing	Boite du reducteur avec coussinet	Caja reductor con buje
7 22800-22615	Anello di tenuta	Seal retainer	Arreseau de tanchetite	Junta de retencion
8 10028-03216	Calotta porta cuscinetto Ø 28 mm	Ball bearing Ø 28 mm rubber cap	Calotte pour roulement à billes	Tapo de goma para cojinete
9 10028-03217	CR per albero centrale	Central shaft CR	Joint CR pour arbre mouleur	OR para eja central
10 22800-22613	Cuscinetto Ø 28 mm	Ball bearing Ø 28 mm	Roulement à billes Ø 28	Cojinete de bolas Ø 28
11 10028-03202	Distanziale spessore 1,5 mm	1,5 mm spacer	Entretoise 1,5 mm.	Distancia 1,5 mm.
12 22800-22611	Terza ruota dentata	Third gear	Troisième engrenage	Terceiro engranaje
13 22800-22650	Quarta ruota dentata	Fourth gear	Quatrième engrenage	Quarto engranaje
14 10028-03203	Distanziale spessore 3,3 mm	3,3 mm spacer	Entretoise 3,3 mm.	Distancia 3,3 mm.
15 10028-03215	Calotta porta bocciaia	Bushing rubber cap	Calotte pour coussinet	Tapo de goma para buje
17 22800-22639	Prima ruota dentata	First gear	Premier engrenage	Primeiro engranaje
18 22800-22640	Seconda ruota dentata	Second gear	Deuxième engrenage	Segundo engranaje
19 10028-03214	Guarnizione	Gasket	Joint	Junta
20 22800-03206	Coperchio	Gear box cover	Carter du reducteur	Tapa de la caja reductor
21 10028-03206	Moda di comando	Microswitch spring	Ressort pour microinterrupteur	Muelle para microinterruptor
22 22800-22602	Rotore	Rotor	Rotor	Rotor
23 22800-22634	Pignone	Pinion	Pignon	Pignon
24 10028-03204	Bussola	Bushing	Coussinet	Buße
25 10028-03205	Ranella di rasamento	Washer	Rondelle	Arandella
26 10540-13532	Vite fissaggio rotore	Bracket screw	Vis du stator	Atornillo del estador
		230V 50HZ	240V 50HZ	115V 60HZ
		22800-22500	22800-22503	22800-22501
				22800-22502

Зип Общепит

17	22800-16660	Sportello coprinterlioni	Switch panel cover
18	22800-24200	Interuttore a 3 posizioni	3-position switch
19	22800-24300	Interuttore a 2 posizioni	Switch
20	22800-05500	Passablocacavo	Terminal block with cable clamp
21	10564-45001	Clip	Clip
22	22800-12700	Protezione	Terminal block protection
23	000	Motore ventilatore	Fan motor
24	000	Ventola	Fan blade
25	000	Griglia cassette	Drip tray cover
26	000	Cassetto raccogliacqua	Drip tray
27	***	Relè	Relay
28	***	Servomotore	Overload protector
29	***	Condensatore d'avviamento	Starting capacitor
30	22800-10000	Piedino	Rubber leg
31	III	Pinna per elettrovalvola gas	Solenoid valve coil
32	22800-18960	Valve di regolazione densità	Density adjustment screw
33	22800-16700	Valve di regolazione densità	Shaped nut
34	22800-18960	Valve di regolazione densità	Spring
35	22800-16800	Maniglia	Microswitch
36	22800-09301	Microinteruttore	Rear wall rear bushing
37	10028-02802	Valvola posteriore per spalla	Magnetic drive washer
38	10028-02805	Manella per rotore magnetico	Magnetic drive
39	31800-18601	Valve magnetica	Flange bushing
40	10074-02800	Braccio per flangia	Flange OR 3231
41	10028-02804	Flangia di supporto motorizzatore	Gear motor flange
42	22800-15370	Relè elettronico	Delay electronic device (PWB)
43	***	Relè elettronico	Back panel
44	***	Relè elettronico	Right side panel
45	22800-02600	Relè elettronico	Lighted top cover (upper)
46	22800-17060	Relè elettronico	Lighted top cover (lower)
47	10028-13770	Relè elettronico	Top cover light contact
48	22800-17060	Relè elettronico	28V bulb
49	22800-17060	Relè elettronico	Bulb socket
50	22800-17060	Relè elettronico	Picture screen
51	10028-03600	Relè elettronico	Lighted top cover (lower)
52	10028-04210	Relè elettronico	Top cover light contact
53	22800-15200	Relè elettronico	28V bulb
54	22800-08300	Relè elettronico	Bulb socket
55	22800-08300	Relè elettronico	Picture screen
56	33800-14560	Relè elettronico	Lighted top cover (lower)
57	22800-14560	Relè elettronico	Top cover light contact
58	000	Relè elettronico	28V bulb
59	10570-13602	Relè elettronico	Bulb socket
60	***	Relè elettronico	Picture screen
61	33800-04860	Relè elettronico	Lighted top cover (lower)
62	33800-04864	Relè elettronico	Top cover light contact
63	22800-24900	Relè elettronico	28V bulb
64	10028-03217	Relè elettronico	Bulb socket
65	000	Relè elettronico	Picture screen
66	22800-22300	Relè elettronico	Lighted top cover (lower)
67	22800-17561	Relè elettronico	Top cover light contact
68	22800-22260	Relè elettronico	28V bulb
69	22800-00360	Relè elettronico	Bulb socket
70	000	Relè elettronico	Picture screen
71	000	Relè elettronico	Lighted top cover (lower)
72	22800-07503	Relè elettronico	Top cover light contact
73	10028-01905	Relè elettronico	28V bulb
74	10028-03300	Relè elettronico	Bulb socket
75	10028-03560	Relè elettronico	Picture screen
76	10028-03500	Relè elettronico	Lighted top cover (lower)
77	10502-55010	Relè elettronico	Top cover light contact

TOTALE P. 03